

MINISTÈRE DE L'INFRASTRUCTURE

Le ministère de l'Infrastructure est l'organisme central responsable de la gestion de la planification infrastructurelle, de la croissance durable et de l'établissement des priorités en matière d'immobilisations, en collaboration avec d'autres ministères et en consultation avec les municipalités, les intervenants et le public. Le ministère est aussi responsable de l'élaboration de politiques immobilières stratégiques et de l'affectation et l'usage efficaces de biens immobiliers importants appartenant au gouvernement. Il est chargé de l'élaboration et l'administration de politiques et de programmes efficaces de gestion des biens régissant l'aménagement du territoire et les locaux, ainsi que du financement de l'infrastructure (y compris la diversification des modes de financement et de l'approvisionnement).

Le ministère a la responsabilité législative à l'égard d'Infrastructure Ontario et de la Société immobilière de l'Ontario. Si le projet de loi est adopté par l'Assemblée législative, ces deux organismes fusionneront en une seule organisation qui unira leurs mandats. Le ministère a aussi la responsabilité de Waterfront Toronto en partenariat avec le gouvernement fédéral et la cité de Toronto.

Une priorité absolue est la modernisation de l'infrastructure publique de manière à soutenir la prospérité économique et à aider les collectivités ontariennes à atteindre un niveau de vie élevé. Le ministère élabore actuellement un nouveau plan d'infrastructure sur dix ans à l'appui du plan Ontario ouvert sur le monde afin de créer des emplois et de nouvelles possibilités de croissance. Il est également responsable de l'initiative Place à la croissance, et met en œuvre des plans de croissance pour deux régions de la province, la région élargie du Golden Horseshoe et le Nord de l'Ontario. En s'appuyant sur la législation et la coordination avec d'autres ministères, le ministère aide ces deux régions à croître d'une manière qui alimente la prospérité économique, protège l'environnement et aide les collectivités à atteindre un niveau de vie élevé.

SOMMAIRE - PROGRAMME DU MINISTÈRE

(\$)

CRÉDIT PROGRAMME	Prévisions 2011-2012	Prévisions 2010-2011	Différence entre 2011-2012 et 2010-2011	Chiffres réels 2009-2010
CHARGES DE FONCTIONNEMENT				
4001 Administration du ministère	2 103 200	-	2 103 200	-
4003 Planification de l'infrastructure et de la croissance	18 142 000	20 658 800	(2 516 800)	15 874 408
4004 Développement et gestion des activités immobilières	67 628 700	67 111 500	517 200	64 469 992
TOTAL À VOTER - CHARGES DE FONCTIONNEMENT	87 873 900	87 770 300	103 600	80 344 400
Crédits législatifs	208 014	144 000	64 014	-
Total du ministère - Charges de fonctionnement	88 081 914	87 914 300	167 614	80 344 400
Redressement de consolidation net - Société immobilière de l'Ontario - Société	35 221 000	(12 003 300)	47 224 300	(2 420 493)
Redressement de consolidation net - Société immobilière de l'Ontario - portefeuille immobilier général	235 911 000	202 148 600	33 762 400	174 815 223
Redressement de consolidation net - Société ontarienne de travaux d'infrastructure	327 500 000	161 642 500	165 857 500	63 770 000
Redressement de consolidation net - Société de revitalisation du secteur riverain de Toronto	125 740 500	75 544 100	50 196 400	31 434 208
Total, y compris redressement de consolidation et autres redressements	812 454 414	515 246 200	297 208 214	347 943 338

SOMMAIRE - PROGRAMME DU MINISTÈRE

(\$)

CRÉDIT PROGRAMME	Prévisions 2011-2012	Prévisions 2010-2011	Différence entre 2011-2012 et 2010-2011	Chiffres réels 2009-2010
CHARGES D'IMMOBILISATIONS				
4003 Planification de l'infrastructure et de la croissance	552 444 700	935 995 300	(383 550 600)	65 736 191
4004 Développement et gestion des activités immobilières	225 701 500	199 759 300	25 942 200	150 960 680
TOTAL À VOTER - CHARGES D'IMMOBILISATIONS	778 146 200	1 135 754 600	(357 608 400)	216 696 871
Crédits législatifs	1 000	1 000	-	-
Total du ministère - Charges d'immobilisations	778 147 200	1 135 755 600	(357 608 400)	216 696 871
Redressement de consolidation net - Société immobilière de l'Ontario - Société	1 800 000	1 800 000	-	2 090 000
Redressement de consolidation net - Société immobilière de l'Ontario - portefeuille immobilier général	(1 112 554 000)	(861 702 100)	(250 851 900)	(623 163 000)
Redressement de consolidation net - Société ontarienne de travaux d'infrastructure	(302 583 000)	(34 918 500)	(267 664 500)	(117 833 000)
Redressement de consolidation net - Société de revitalisation du secteur riverain de Toronto	(122 896 000)	(15 131 400)	(107 764 600)	(4 031 412)
Autres redressements - programmes fédéraux-provinciaux d'infrastructure	(51 060 100)	(346 258 100)	295 198 000	-
Total, y compris redressement de consolidation et autres redressements	(809 145 900)	(120 454 500)	(688 691 400)	(526 240 541)
ACTIF D'IMMOBILISATIONS				
4004 Développement et gestion des activités immobilières	1 000	1 000	-	-
TOTAL À VOTER - ACTIF D'IMMOBILISATIONS	1 000	1 000	-	-
Total du ministère - Actif d'immobilisations	1 000	1 000	-	-
Total du ministère - Fonctionnement et immobilisations, y compris redressement de consolidation et autres redressements (actif non compris)	3 308 514	394 791 700	(391 483 186)	(178 297 203)

ADMINISTRATION DU MINISTÈRE - CRÉDIT 4001

Ce programme comprend le Bureau du ministre, le Bureau de l'adjoint parlementaire et le Bureau du sous-ministre. Il assure l'orientation et la direction générales du ministère ainsi que l'administration interne. D'autres services administratifs sont fournis au ministère par le ministère de l'Énergie.

SOMMAIRE - CRÉDIT

(\$)

POSTE N°	POSTE	Prévisions 2011-2012	Prévisions 2010-2011	Différence entre 2011-2012 et 2010-2011	Chiffres réels 2009-2010
CHARGES DE FONCTIONNEMENT					
1	Administration du ministère	2 103 200	-	2 103 200	-
TOTAL À VOTER - CHARGES DE FONCTIONNEMENT		2 103 200	-	2 103 200	-
L	Traitement versé au ministre en vertu de la <i>Loi sur le Conseil exécutif</i>	47 841	-	47 841	-
L	Traitement versé à l'adjoint parlementaire en vertu de la <i>Loi sur le Conseil exécutif</i>	16 173	-	16 173	-
Total - Crédits législatifs		64 014	-	64 014	-
Total - Charges de fonctionnement		2 167 214	-	2 167 214	-

ADMINISTRATION DU MINISTÈRE - CRÉDIT 4001, suite

CLASSIFICATION PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES

(\$)

CRÉDIT - POSTE N°	CATÉGORIE DE DÉPENSES PAR POSTE ET SOUS-POSTES	
CHARGES DE FONCTIONNEMENT		
4001-1	Administration du ministère	
	Traitements et salaires	1 606 900
	Avantages sociaux	197 900
	Transports et communications	52 000
	Services	203 500
	Fournitures et matériel	42 900
Total à voter - Charges de fonctionnement		2 103 200
Crédits législatifs		
L	Traitement versé au ministre en vertu de la <i>Loi sur le Conseil exécutif</i>	47 841
L	Traitement versé à l'adjoint parlementaire en vertu de la <i>Loi sur le Conseil exécutif</i>	16 173
Total (Charges de fonctionnement) - Administration du ministère		2 167 214

PLANIFICATION DE L'INFRASTRUCTURE ET DE LA CROISSANCE - CRÉDIT 4003

Ce programme soutient : l'élaboration et la mise en œuvre de solides stratégies d'infrastructure pour la province, y compris la gestion par un organisme central du processus de planification de l'infrastructure provinciale et l'élaboration du budget d'immobilisations; l'élaboration de propositions de politiques et de programmes horizontaux et sectoriels relatifs à l'infrastructure; les négociations avec le gouvernement fédéral concernant de nouveaux programmes d'infrastructure à coûts partagés; la coordination de la mise en œuvre des programmes d'infrastructure, notamment les investissements visant à stimuler l'économie; l'élaboration et la mise en œuvre d'un cadre de gestion des actifs pour le gouvernement; la prestation d'analyses et de conseils économiques et financiers relatifs aux infrastructures; la gestion de l'information pour les investissements en matière d'infrastructure; des connaissances spécialisées sur les considérations économiques liées à l'eau; la surveillance de Waterfront Toronto et d'Infrastructure Ontario.

Le programme dirige également l'élaboration et la mise en œuvre de la politique gouvernementale de gestion de la croissance à l'échelle de la province. Ces efforts comprennent l'élaboration de plans régionaux de gestion de la croissance avec les administrations locales, les collectivités autochtones et d'autres intervenants, ainsi que la facilitation de l'harmonisation de la politique et du financement du gouvernement entre divers ministères pour soutenir la mise en œuvre du programme.

SOMMAIRE - CRÉDIT

(\$)

POSTE N°	POSTE	Prévisions 2011-2012	Prévisions 2010-2011	Différence entre 2011-2012 et 2010-2011	Chiffres réels 2009-2010
CHARGES DE FONCTIONNEMENT					
1	Politiques et programmes relatifs à l'infrastructure et à la croissance	18 142 000	20 658 800	(2 516 800)	15 874 408
TOTAL À VOTER - CHARGES DE FONCTIONNEMENT		18 142 000	20 658 800	(2 516 800)	15 874 408
Total - Charges de fonctionnement		18 142 000	20 658 800	(2 516 800)	15 874 408
CHARGES D'IMMOBILISATIONS					
2	Programmes d'infrastructure	452 444 700	735 995 300	(283 550 600)	65 736 191
3	Fonds de prévoyance pour les immobilisations	100 000 000	200 000 000	(100 000 000)	-
TOTAL À VOTER - CHARGES D'IMMOBILISATIONS		552 444 700	935 995 300	(383 550 600)	65 736 191
Total - Charges d'immobilisations		552 444 700	935 995 300	(383 550 600)	65 736 191

PLANIFICATION DE L'INFRASTRUCTURE ET DE LA CROISSANCE - CRÉDIT 4003, suite

CLASSIFICATION PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES

(\$)

CRÉDIT - POSTE N°	CATÉGORIE DE DÉPENSES PAR POSTE ET SOUS-POSTES		
CHARGES DE FONCTIONNEMENT			
4003-1	Politiques et programmes relatifs à l'infrastructure et à la croissance		
	Traitements et salaires		9 539 400
	Avantages sociaux		1 238 300
	Transports et communications		314 500
	Services		4 392 400
	Fournitures et matériel		257 400
	Paiements de transfert		
	Société de revitalisation du secteur riverain de Toronto	207 000	
	Fonds d'infrastructure	2 200 000	
	Fonds de croissance	200 000	2 607 000
	Total partiel		18 349 000
	Moins : Recouvrements		207 000
	Total à voter - Charges de fonctionnement		18 142 000
Total (Charges de fonctionnement) - Planification de l'infrastructure et de la croissance			
			18 142 000
CHARGES D'IMMOBILISATIONS			
4003-2	Programmes d'infrastructure		
	Services		1 999 000
	Paiements de transfert		
	Revitalisation du secteur riverain de Toronto	64 201 600	
	Société ontarienne de travaux d'infrastructure	9 565 000	
	Programmes fédéraux-provinciaux d'infrastructure	122 664 700	
	Programmes fédéraux-provinciaux d'infrastructure - contribution fédérale	151 879 700	
	Infrastructure du village des athlètes des Jeux panaméricains et parapanaméricains	77 133 700	
	Investissements stratégiques	25 000 000	
	Gestion des biens	1 000	450 445 700
	Total à voter - Charges d'immobilisations		452 444 700

PLANIFICATION DE L'INFRASTRUCTURE ET DE LA CROISSANCE - CRÉDIT 4003, suite

CLASSIFICATION PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES, suite

(\$)

CRÉDIT -
POSTE CATÉGORIE DE DÉPENSES PAR POSTE ET SOUS-POSTES
N°

CHARGES D'IMMOBILISATIONS*Sous-postes :**Programmes d'infrastructure*

Paiements de transfert

Revitalisation du secteur riverain de Toronto	64 201 600		
Société ontarienne de travaux d'infrastructure	9 565 000		
Programmes fédéraux-provinciaux d'infrastructure	122 664 700		
Programmes fédéraux-provinciaux d'infrastructure - contribution fédérale	151 879 700		
Infrastructure du village des athlètes des Jeux panaméricains et parapanaméricains	77 133 700		
Investissements stratégiques	25 000 000	450 444 700	450 444 700

Gestion des biens

Services		1 999 000	
Paiements de transfert			
Gestion des biens		1 000	2 000 000

Total à voter - Charges d'immobilisations			452 444 700
--	--	--	--------------------

4003-3 Fonds de prévoyance pour les immobilisations

Autres opérations			100 000 000
-------------------	--	--	-------------

Total à voter - Charges d'immobilisations			100 000 000
--	--	--	--------------------

Total (Charges d'immobilisations) - Planification de l'infrastructure et de la croissance			552 444 700
--	--	--	--------------------

DÉVELOPPEMENT ET GESTION DES ACTIVITÉS IMMOBILIÈRES - CRÉDIT 4004

Ce programme a la responsabilité intégrée de la planification, de l'élaboration de politiques et de la gestion des biens immobiliers stratégiques d'un portefeuille comprenant environ un million d'acres de terres détenues un peu partout en Ontario. Il est également chargé de l'acquisition, la cession et l'utilisation des biens immobiliers ainsi que de la gouvernance et la surveillance de l'agent de prestation de services, la Société immobilière de l'Ontario. Dans ce rôle, outre sa collaboration avec les ministères et organismes de l'Ontario à l'appui de leurs besoins en matière d'utilisation des terres, de gestion des propriétés et de locaux, le programme fournit des services et des conseils spécialisés en immobilier pour soutenir les objectifs des politiques et des programmes de l'Ontario. Aujourd'hui, le programme réalise plusieurs des objectifs environnementaux et stratégiques de l'Ontario par sa gestion efficace des biens immobiliers, l'optimisation de la valeur des biens immobiliers existants et la mise à la disposition des fonctionnaires de l'Ontario d'espaces de travail appropriés et suffisants.

SOMMAIRE - CRÉDIT

(\$)

POSTE N°	POSTE	Prévisions 2011-2012	Prévisions 2010-2011	Différence entre 2011-2012 et 2010-2011	Chiffres réels 2009-2010
CHARGES DE FONCTIONNEMENT					
1	Programmes immobiliers	67 628 700	67 111 500	517 200	64 469 992
TOTAL À VOTER - CHARGES DE FONCTIONNEMENT		67 628 700	67 111 500	517 200	64 469 992
L	Créance irrécouvrable, <i>Loi sur l'administration financière</i>	144 000	144 000	-	-
Total - Crédits législatifs		144 000	144 000	-	-
Total - Charges de fonctionnement		67 772 700	67 255 500	517 200	64 469 992
CHARGES D'IMMOBILISATIONS					
2	Programmes immobiliers	225 700 500	199 758 300	25 942 200	150 960 680
3	Développement et gestion des activités immobilières - autres charges liées aux immobilisations	1 000	1 000	-	-
TOTAL À VOTER - CHARGES D'IMMOBILISATIONS		225 701 500	199 759 300	25 942 200	150 960 680
L	Amortissement - <i>Loi sur l'administration financière</i>	1 000	1 000	-	-
Total - Crédits législatifs		1 000	1 000	-	-
Total - Charges d'immobilisations		225 702 500	199 760 300	25 942 200	150 960 680
ACTIF D'IMMOBILISATIONS					
4	Développement et gestion des activités immobilières	1 000	1 000	-	-
TOTAL À VOTER - ACTIF D'IMMOBILISATIONS		1 000	1 000	-	-
Total - Actif d'immobilisations		1 000	1 000	-	-

DÉVELOPPEMENT ET GESTION DES ACTIVITÉS IMMOBILIÈRES - CRÉDIT 4004, suite

CLASSIFICATION PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES

(\$)

CRÉDIT -

POSTE CATÉGORIE DE DÉPENSES PAR POSTE ET SOUS-POSTES

N°

CHARGES DE FONCTIONNEMENT

4004-1	Programmes immobiliers	
	Traitements et salaires	2 992 000
	Avantages sociaux	448 000
	Transports et communications	52 300
	Services	61 052 700
	Fournitures et matériel	57 700
	Autres opérations	3 026 000
	Total à voter - Charges de fonctionnement	67 628 700

Crédits législatifs

	Autres opérations	
L	Créance irrécouvrable, <i>Loi sur l'administration financière</i>	144 000
	Total (Charges de fonctionnement) - Développement et gestion des activités immobilières	67 772 700

CHARGES D'IMMOBILISATIONS

4004-2	Programmes immobiliers	
	Services	225 698 500
	Paiements de transfert	
	Transactions immobilières	1 000
	Autres opérations	1 000
	Total à voter - Charges d'immobilisations	225 700 500

4004-3 Développement et gestion des activités immobilières - autres charges liées aux immobilisations

	Autres opérations	
	Perte due à l'aliénation des actifs	1 000
	Total à voter - Charges d'immobilisations	1 000

Crédits législatifs

	Autres opérations	
L	Amortissement - <i>Loi sur l'administration financière</i>	1 000
	Total (Charges d'immobilisations) - Développement et gestion des activités immobilières	225 702 500

DÉVELOPPEMENT ET GESTION DES ACTIVITÉS IMMOBILIÈRES - CRÉDIT 4004, suite

CLASSIFICATION PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES, suite

(\$)

CRÉDIT -

POSTE CATÉGORIE DE DÉPENSES PAR POSTE ET SOUS-POSTES

N°

ACTIF D'IMMOBILISATIONS

4004-4 Développement et gestion des activités immobilières

Parc automobile et flotte de bateaux

1 000

Total à voter - Actif d'immobilisations**1 000****Total (Actif d'immobilisations) - Développement et gestion des activités immobilières****1 000**

RAPPROCHEMENT AVEC LES DONNÉES PUBLIÉES ANTÉRIEUREMENT

CHARGES DE FONCTIONNEMENT	Prévisions 2010-2011 \$	Chiffres réels 2009-2010 \$
Total - Charges de fonctionnement (données publiées antérieurement*)	309 879 787	300 654 975
Réorganisation gouvernementale		
Transfert de fonctions à d'autres ministères	(221 965 487)	(220 310 575)
Total - Charges de fonctionnement (données ayant subi un retraitement)	87 914 300	80 344 400

*La rubrique Total - Charges de fonctionnement comprend les crédits législatifs, les mandats spéciaux et le total à voter - charges de fonctionnement.